

Bruselj, 10. julij 2026
(OR. en)

11801/26

Medinstitucionalna zadeva:
2013/0072 (COD)

AVIATION 114
CONSOM 234
CODEC 1433
PE 96

INFORMATIVNI DOPIS

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (ES) št. 261/2004 o določitvi skupnih pravil glede odškodnine in pomoči potnikom v primerih zavrnitve vkrcanja, odpovedi ali velike zamude letov ter Uredbe (ES) št. 2027/97 o odgovornosti letalskih prevoznikov v zvezi z letalskim prevozom potnikov in njihove prtljage – izid tretje obravnave v Evropskem parlamentu (Strasbourg, 6. do 9. julij 2026)

I. UVOD

Svet je sklenil, da ne odobri predlogov sprememb po drugi obravnavi v Evropskem parlamentu, ki je potekala 24. marca 2026. Spravni odbor se je sestal 20. aprila in 2. junija 2026. Po izmenjavi pisem med sopredsedujočima spravnemu odboru 12. in 15. junija 2026 sta sopredsedujoča spravnemu odboru 15. junija 2026 predsednici Evropskega parlamenta in predsedniku Sveta potrdila, da je odbor odobril skupno besedilo.

Poročevalec Andrey NOVAKOV (EPP, BG) in predsednica delegacije Evropskega parlamenta v spravnem odboru Roberta METSOLA (EPP, MT) sta na plenarnem zasedanju predstavila poročilo, v katerem sta priporočila odobritev skupnega besedila, potem ko ga bo pregledala pravnolingvistična služba.

II. GLASOVANJE

Evropski parlament je 7. julija 2026 v skladu s členom 294(13) PDEU odobril skupni predlog, ki odraža izid sej Spravnega odbora.

Besedilo zakonodajne resolucije Evropskega parlamenta je priloženo temu dopisu.

III. SPREJETJE ZAKONODAJNEGA AKTA PO TRETJI OBRAVNAVI V EVROPSKEM PARLAMENTU IN SVETU

Svet bo na eni od naslednjih sej potrdil skupni predlog.

Ko bosta Evropski parlament in Svet odobrila dogovor, dosežen v Spravnem odboru, se uredba sprejme v obliki skupnega predloga, kot je določeno v členu 294(13) PDEU.

Ko uredbo podpišeta predsednik Evropskega parlamenta in predsednik Sveta, se objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

P10_TA(2026)0238

Pravice letalskih potnikov

Zakonodajna resolucija Evropskega parlamenta z dne 7. julija 2026 o skupnem besedilu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (ES) št. 261/2004 o določitvi skupnih pravil glede odškodnine in pomoči potnikom v primerih zavrnitve vkrcanja, odpovedi ali velike zamude letov ter Uredbe (ES) št. 2027/97 o odgovornosti letalskih prevoznikov v zvezi z letalskim prevozom potnikov in njihove prtljage, ki ga je potrdil spravni odbor (PE-CONS 00039/2026 – C10-0144/2026 – 2013/0072(COD))

(Redni zakonodajni postopek: tretja obravnava)

Evropski parlament,

- ob upoštevanju skupnega besedila, ki ga je odobril spravni odbor (PE-CONS 00039/2026 – C10-0144/2026),
- ob upoštevanju mnenja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora z dne 11. julija 2013¹,
- po posvetovanju z Odborom regij,
- ob upoštevanju svojega stališča v prvi obravnavi² o predlogu Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (COM(2013)0130),
- ob upoštevanju svojega stališča v drugi obravnavi³ o stališču Sveta v prvi obravnavi⁴,
- ob upoštevanju mnenja Komisije o spremembah stališča Sveta v prvi obravnavi, ki jih je predlagal Parlament (COM(2026)0129),
- ob upoštevanju stališča Sveta v drugi obravnavi,
- ob upoštevanju člena 294(13) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
- ob upoštevanju člena 79 Poslovnika,
- ob upoštevanju poročila delegacije Evropskega parlamenta v spravnem odboru

¹ UL C 327, 12.11.2013, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/sl/TXT/?uri=celex:52013AE2576>.

² UL C 93, 24.3.2017, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?uri=celex%3A52014AP0092>; Sprejeta besedila 5.2.2014, P7_TA(2014)0092.

³ Sprejeta besedila, 21.1.2026, P10_TA(2026)0009.

⁴ UL C, C/2025/5782, 30.10.2025, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?uri=celex%3A52025AG0010%2801%29>.

(A10-0191/2026),

1. odobri skupno besedilo;
2. naroči svoji predsednici, naj podpiše akt s predsednikom Sveta v skladu s členom 297(1) Pogodbe o delovanju Evropske unije;
3. naroči svojemu generalnemu sekretarju, naj, potem ko je bilo preverjeno, da so bili vsi postopki pravilno zaključeni, podpiše akt in ga v soglasju z generalno sekretarko Sveta da objaviti v *Uradnem listu Evropske unije*;
4. naroči svoji predsednici, naj to zakonodajno resolucijo posreduje Svetu in Komisiji ter nacionalnim parlamentom.